

Podmínky účasti ve fotosoutěži „Moorevital – vrchoviště překračují hranice“

§ 1 Předmět vypsaní soutěže

I. V rámci projektu „MOOREVITAL 2018 – pokračování ochrany rašelinišť v Krušných horách“, pořádá státní podnik Sachsenforst jako správní jednotka Svobodného státu Sasko (pořadatel) fotosoutěž na téma „krušnohorská rašeliniště v Čechách a v Sasku“.

II. Účastníci mohou posílat fotografie s dvěma různými náměty:

1. Fotografie krajiny
2. Fotografie detailu / makrofotografie (např. typická fauna a flóra rašelinišť ve svých přirozených životních podmínkách)

III. Každý z účastníků smí poslat pouze jednu fotografii ke každému tématu, a kterou pořídil on sám.

Tři nejlepší snímky z každé kategorie budou prezentovány v rámci výstavy Lesní správy Klášterec, Lesy ČR, s.p. (V Zátíší 830, Klášterec n. O., 431 51) pod názvem **„Moorevital – vrchoviště překračují hranice“**, která bude slavnostně zahájena **07.06.2019** v Klášterci nad Ohří v Galerii Kryt. Ukončení výstavy bude 30.06.2019.

§ 2 Lhůta

Příspěvky do soutěže musí být doručeny do **27.05.2019**. Ke kontrole dodržení této lhůty slouží elektronicky zaprotokolované doručení na adresu uvedenou v § 5 I.

§ 3 Účastníci

I. Zúčastnit soutěže se mohou jak amatérští tak profesionální fotografové, kteří v době své účasti dosáhli věku 18 let.

II. Ze soutěže jsou vyloučeny osoby, které zasedají v porotě soutěže a zaměstnanci státního podniku Sachsenforst.

§ 4 Vlastnosti doručených fotografií

I. Fotografie musí být doručeny v digitálním formátu JPEG nebo TIF.

II. Snímek musí mít minimální velikost 2000 x 1500 pixelů. Velikost datového souboru nesmí překročit 10 MB. Snímek musí být předložen ve vytisknutelné kvalitě (min. 300 dpi).

III. Doručené fotografie nesmí porušovat platné právo, být hrubě urážlivé, nesmí obsahovat nahotu, šířit nesnášenlivost, rasismus či podněcovat k extremismu a ohrožovat mladistvé.

IV. Předmětem soutěže jsou fotografie krajiny rašelinišť a detailní záběry jejich fauny a flóry. Fotografie nesmí zobrazovat žádné rozpoznatelné osoby.

V. Počítačově upravené fotografie nesmí obsahovat dílčí části z časopisů, knih, zakoupených CD, fotografie třetích osob atd.

§ 5 Doručení soutěžních příspěvků

I. Fotografie musí být zaslána elektronicky, formou přílohy, na adresu: **Marienberg.Fotowettbewerb@smul.sachsen.de**



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



II. Tento email musí obsahovat následující informace o účastníkovi:

1. Jméno a příjmení
2. Bydliště a PSČ
3. Věk (postačuje údaj dokládající, zda byl účastník v době zaslání fotografie mladší či starší 18 let)
4. Kde a kdy byl snímek pořízen
5. Krátký popis snímku: Co fotografie znázorňuje a její název.
6. Informace o ohniskové vzdálenosti, cloně a expozičním čase, pokud jsou známy a je to možné.

III. Úprava fotografií pomocí odpovídajícího programu (např. Adobe Photoshop nebo Adobe Lightroom) je povolena do té míry, dokud zůstane zachován původní charakter motivu. Nejsou dovoleny koláže.

IV. Účastníci se upozorňují na to, že pořadatel po ukončení soutěže fotografie neposílá zpět a tudíž doporučuje vyhotovit si soukromou kopii.

V. Účast je možná výlučně formou zaslání soutěžní fotografie na kontaktní e-mail **Marienberg.Fotowettbewerb@smul.sachsen.de** s uvedením v § 5 II požadovaných údajů. Zaslání příspěvků jiným způsobem není dovoleno a nebudou posílány zpět.

VI. Po doručení příspěvku pořadatel prověří dodržení předpokladů dle §§ 4, 5. Po ukončení procesu prověřování obdrží každý z účastníků sdělení, zda byl zařazen mezi soutěžící.

VII. Účastník je až do obdržení sdělení, zda a popř. co vyhrál, oprávněn svou účast v soutěži odvolat, a to buď elektronicky na adrese uvedené v § 5 IV, nebo formou písemného sdělení zasláního poštou na adresu: Projektbüro Moorevital-2018, Markt 3 09496 Marienberg.

§ 6 Náklady

Účast v soutěži je bezplatná. Náklady spojené se svou účastí si zúčastnění hradí ze svého.

§ 7 Výhry

I. Ze všech podání vybere pořadatelem jmenovaná porota 10 nejlepších fotografií a z nich posléze zvolí ty, které se umístí na 1. - 3. pozici. O umístění rozhodne většinové rozhodnutí.

II. Výhry budou rozděleny následovně:

1. 1.-3. místo

- 50 EUR peněžní výhra za 1. místo, 25 EUR peněžní výhra za 2. místo, 10 EUR peněžní výhra za 3. místo
- oceněná fotografie se stane součástí výstavy „Moorevital – vrchoviště překračují hranice“
- oceněná fotografie se stane součástí putovní výstavy „Rašeliniště na hranici“
- zveřejnění na www.moorevital.sachsen.de,
- další věcná cena projektu Moorevital 2018 : triko s krátkým rukávem (soutěžící zadá se vstupem do soutěže velikost)

2. 4.-10. Platz

- oceněná fotografie se stane součástí putovní výstavy „Rašeliniště na hranici“
- zveřejnění na www.moorevital.sachsen.de,
- další věcná cena projektu Moorevital 2018 : triko s krátkým rukávem (soutěžící zadá se vstupem do soutěže velikost)



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



§ 8 Další postup fotosoutěže

I. O získání ceny pořadatel vyrozumí zúčastněné prostřednictvím e-mailu a sdělí jim popř. i to, jakou cenu obdrží.

II. Jména výherců mohou být zveřejněna na www.moorevital.sachsen.de.

III. Nárok na výhru podléhá následujícím rozvazovacím podmínkám:

- nesdělení platné doručovací adresy a popř. platného čísla konta během jednoho měsíce od doručení vyrozumění o výhře
- vrácení výhry zpět z důvodu nevyzvednutí nebo špatné adresy.

§ 9 Předčasné ukončení soutěže

I. Pořadatel si vyhrazuje právo fotosoutěž kdykoliv ze závažného důvodu přerušit či ukončit. Této možnosti využije zejména tehdy, jestliže je narušen či znemožněn plánovaný průběh soutěže, jako např. v případě napadení webových stránek hackery, z technických důvodů (např. viry v počítačovém systému, manipulace nebo chyby v hardwaru a/nebo v softwaru) nebo z právních důvodů, pokud nemůže být zaručen řádný průběh fotosoutěže.

II. Pokud bude muset být fotosoutěž ukončena vinou některého z účastníků, vyhrazuje si pořadatel právo, požadovat na tomto účastníkovi náhradu škody.

III. V případě předčasného ukončení fotosoutěže budou uložena data účastníků soutěže a do této doby zaslané fotografie bez zbytečného odkladu vymazány.

§ 10 Vyloučení ze soutěže

I. Pořadatel si vyhrazuje právo vyloučit účastníka z výherní soutěže, pokud tento poruší podmínky účasti nebo se pokusí podvodným jednáním ovlivnit průběh soutěže, např. tím, že uvede nepravdivé informace o osobě fotografa.

II. Vyloučeny budou i osoby, které používají nedovolené pomůcky nebo chtějí dosáhnout výhod jiným klamavým způsobem. V takovýchto případech mohou být účastníci popřípadě vyloučeni ze soutěže i dodatečně a pořadatel má právo požadovat i navrácení výhry.

§ 11 Ručení

I. Pořadatel neručí za škody vzniklé účastí ve výherní soutěži a použitím na těchto webových stránkách zveřejněných informací a materiálů, za případné chyby softwaru, viry, přerušení výherní soutěže z důvodu technických závad a za tím popřípadě způsobené ztráty dat, pokud nelze pořadateli nebo jeho spolupracovníkům pověřených plněním úkolu vyčíst ani hrubou nedbalost ani úmysl.

II. Toto vyloučení odpovědnosti se nevztahuje na škody v důsledku újmy na zdraví nebo životě člověka, které spočívají na úmyslně nebo z nedbalosti porušené povinnosti pořadatele nebo jeho spolupracovníků pověřených plněním úkolu.

III. Toto vyloučení odpovědnosti neplatí v případě úmyslného nebo nedbalostí způsobeného porušení podstatných povinností plynoucích ze smlouvě podobného závazkového vztahu mezi pořadatelem a účastníkem soutěže. Podstatné povinnosti jsou takové, na jejichž splnění se účastník zvláštní měrou spoléhá a jejichž splnění je pro dosažení účelu vypsání soutěže



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg VA / 2014–2020

nezbytné. V případě jednoduchých porušení povinností z nedbalosti, je ručení pořadatele omezeno na v typickém případě předvídatelné škody.

§ 12 Autorská práva

I. Účastník zaručuje, že fotografie zhotovil sám, resp. má na jejich užívání neomezené a přenositelné právo a jejich obsahy neporušují žádná práva třetích osob.

II. Počítačově upravované fotografie nesmí obsahovat žádné dílčí části z časopisů, knih, zakoupených CD atd.

III. Pokud by třetí osoby vznesly nároky plynoucí z porušení svých práv, pak účastník tímto zprošťuje pořadatele veškeré odpovědnosti za jejich plnění.

IV. Pokud by byl pořadatel činěn odpovědným za porušení práv duševního vlastnictví a/nebo jiných zákonných předpisů, účastník se zavazuje jej zprostit odpovědnosti za všechny z toho plynoucí odůvodněné právní následky. Zproštění odpovědnosti zahrnuje zejména splatné pokuty, náhrady škod a všechny náklady právní obhajoby a advokátního zastoupení.

§ 13 Přiznání a vymezení autorských práv

I. Účastník pořadateli ve vztahu k poskytnutým fotografiím poskytuje obsahově, časově a místně neomezené, ne však exkluzivní užívací právo. Účastník pořadateli přiznává a poskytuje především následující, ne však exkluzivní užívací práva:

☐ místně, časově a obsahově neomezené, ne však exkluzivní užívací právo ke zpracování poskytnutých fotografií pro účely fotosoutěže,

☐ místně, časově a obsahově neomezené, ne však exkluzivní užívací právo k množení a šíření fotografií,

☐ místně, časově a obsahově neomezené, ne však exkluzivní užívací právo fotografie v rámci publicity zveřejňovat, nezávisle na tom, o jaká média se jedná, tzn. mj. Print, Online a sociální sítě jako např. Facebook,

☐ místně, časově a obsahově neomezené, ne však exkluzivní užívací právo fotografie využívat a poskytovat v rámci internetových platforem a pro účely všech dalších digitálních produktů pořadatele, např. jako Teaser nebo Download pro třetí osoby

☐ místně, časově a obsahově neomezené, ne však exkluzivní užívací právo poskytnuté fotografie prezentovat jako součást výstavy „Moorevital – vrchoviště překračují hranice“

☐ místně, časově a obsahově neomezené, ne však exkluzivní užívací právo oceněné fotografie využít v rámci publicity pro účely výše uvedené výstavy, například pro plakáty k výstavě, pozvánky, elektronické pohlednice a popř. doprovodné katalogy a knihy k výstavě.

II. Pořadatel není povinen prověřovat poskytnuté fotografie účastníka ani zodpovědnost účastníka za jím dodané obsahy.



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg VA / 2014–2020

III. Za využití poskytnutých fotografií nemůže účastník vůči pořadateli uplatňovat nárok na úhradu za užívání.

IV. Na snímcích zobrazená díla, značky a ostatní předměty byly fotografovány se souhlasem dotčených majitelů, což účastník na požádání potvrdí i písemně. Jestliže by i přesto vznesly třetí osoby nároky ve věci porušení svých práv, pak účastník pořadatele zprošťuje odpovědnosti za všechny činěné nároky.

V. Pořadatel takto použitou fotografii opatří odpovídajícím symbolem autorského práva (Copyright), a to následujícím způsobem: "© Jméno Příjmení Rok pořízení snímku".

§ 14 Právo na ochranu osobních údajů - prohlášení o svolení předem

I. Data poskytnutá účastníkem budou uložena výhradně pro potřeby realizace soutěže, s ní související publicity a putovní výstavu. Po dosažení zamýšleného účelu budou opět vymazána.

II. Oceněné fotografie, jejich popisky, jméno účastníka a datum pořízení budou zveřejněny v následujících médiích:

- ☐ intranet státního podniku Sachsenforst
- ☐ webové stránky státního podniku Sachsenforst www.sbs.sachsen.de
- ☐ webové stránky projektu Moorevital 2018 <https://moorevital.sachsen.de/>
- ☐ místní deníky
- ☐ časopis Forstjournal
- ☐ putovní výstava „Rašeliniště na hranici“
- ☐ leták a publikace v rámci projektu „Moorevital 2018 – pokračování ochrany rašelinišť v Krušných horách“

III. Účastníkovi je známo, že fotografie jsou po svém zveřejnění na internetu nebo sociálních sítích přístupné po celém světě a dohledatelné zejména pomocí vyhledavačů, jejich další použití nebo změna prostřednictvím třetích osob nemohou být vyloučeny a není možné zaručit jejich stoprocentní vymazání z internetu.

IV. Udělení souhlasu účastníka předem je dobrovolné. Pokud účastník svolení předem nedá, neplynou z toho pro něj žádné negativní dopady. Účastník může svůj souhlas kdykoliv s budoucí účinností odvolat. Zákonost na základě předem daného souhlasu až do odvolání učiněného zpracování tím zůstává nedotčena.

Odvolání souhlasu musí být zasláno na adresu:

Projektbüro Moorevital 2018 (*pozn. překl. Projektová kancelář...*)

FoB Marienberg

Markt 3, 09496 Marienberg

nebo elektronickou cestou na adresu **Marienberg.Fotowettbewerb@smul.sachsen.de**

VI. Jsou-li proto dány zákonné předpoklady, mají účastníci následující práva:

- právo na podání informace o údajích týkajících se jejich osoby (čl. 15 Obecného nařízení o ochraně osobních údajů, DS-GVO - *pozn. překl. německá verze GDPR*)
- právo na opravu nesprávných osobních údajů týkajících se jejich osoby (čl. 16 DS-GVO)
- právo na výmaz osobních údajů (čl. 17 DS-GVO)



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



- právo na omezení při zpracování osobních údajů (čl. 18 DS-GVO)
- právo na vznesení námítky proti zpracování osobních údajů (čl. 21 DS-GVO).

Odpovídající žádosti musí být adresovány pořadateli.

III. Pokud je účastník toho názoru, že zpracování údajů týkajících se jeho osoby neprobíhá v souladu s právem, má podle čl. 77 DS-GVO mimo jiné právo podat stížnost u dozorčího úřadu.

Dozorčím orgánem je:

Sächsischer Datenschutzbeauftragte (*pozn. překl. Saský pověřenec GDPR*)
Kontor am Landtag
Devrientstraße 1
01067 Dresden

§ 15 Různé

I. Právní cesta je vyloučena.

II. Na právní vztah mezi pořadatelem a účastníkem včetně těchto podmínek účasti, je **aplikovatelné německé právo.**



Europäische Union. Europäischer
Fonds für regionale Entwicklung.
Evropská unie. Evropský fond pro
regionální rozvoj.



Ahoj sousede. Hallo Nachbar.
Interreg VA / 2014-2020